

## MINISTÈRE DES FINANCES

28 SEPTEMBRE 1972

## Arrêté ministériel relatif aux bureaux des douanes

Le Ministre des Finances,

Vu la loi générale du 26 août 1822, concernant la perception des droits d'entrée, de sortie et de transit et des accises, notamment l'article 313, modifié par la loi du 30 avril 1958 (1);

Vu l'avis du Conseil des douanes de l'Union économique belge-luxembourgeoise;

Vu la loi du 23 décembre 1946 portant création d'un Conseil d'Etat, notamment l'article 2, alinéa 2;

Vu l'urgence,

Arrête :

Article 1er. Il est créé un bureau des douanes à Rekkem, dont les attributions sont réglées conformément au tableau ci-annexé.

Art. 2. Ce bureau est habilité pour la vérification en détail et la visite à la sortie des produits exportés avec décharge d'accise.

Art. 3. La succursale de bureau des douanes de Rekkem, dépendant du bureau des douanes et accises de Menin (Lys), est supprimée.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 4 novembre 1972.  
Bruxelles, le 28 septembre 1972.

Pour le Ministre des Finances, absent :  
Le Ministre de l'Intérieur,

R. VAN ELSLANDE

## MINISTERIE VAN FINANCIËN

28 SEPTEMBER 1972

## Ministerieel besluit betreffende de douanekantoren

De Minister van Financiën,

Gelet op de algemene wet van 26 augustus 1822, over de heffing der rechten van in-, uit- en doorvoer en van de accijnzen, inzonderheid op artikel 313, zoals het is gewijzigd bij de wet van 30 april 1958 (1);

Gelet op het advies van de Douaneraad van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie;

Gelet op de wet van 23 december 1946 houdende instelling van een Raad van State, namelijk op artikel 2, lid 2;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

Artikel 1. Te Rekkem wordt een kantoor der douane opgericht waarvan de bevoegdheden overeenkomstig bijgaande tabel zijn geregeld.

Art. 2. Dit kantoor is bevoegd tot de omstandige verificatie en de controle bij het uitgaan van de produkten welke met afschrijving van de accijns worden uitgevoerd.

Art. 3. Het hulpkantoor der douane te Rekkem, afhankelijk van het kantoor der douane en accijnzen te Menen (Leie), wordt afgeschaft.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 4 november 1972.  
Brussel, 28 september 1972.

Voor de Minister van Financiën, afwezig :  
De Minister van Binnenlandse Zaken,

Désignation		Attributions et voies autorisées			Transit et entrepôts
des bureaux	des succursales dépendant de ces bureaux	Dédouanement :	Réexpédition sous douane sur un bureau de l'intérieur pour déclaration définitive	Dédouanement :	
1	2	3	4	5	6
Rekkem	—	a) à l'importation, quelle que soit la localité de destination; b) à l'exportation, quelle que soit la localité d'expédition	—	a) à l'importation des marchandises destinées aux besoins journaliers des habitants du rayon réservé; b) à l'exportation des marchandises de ce même rayon.	Bureau ouvert au transit comme dans la 3 <sup>e</sup> colonne

Aanduiding		Bevoegdheden en toegelaten wegen			Doorvoer en entrepots
der kantoren	der van deze kantoren afhankelijk hulpkantoren	Dedouanering :	Wederverzending onder douane naar een binnenlands kantoor voor definitieve aangifte	Dedouanering :	
1	2	3	4	5	6
Rekkem	—	a) bij invoer, welke ook de plaats van bestemming weze; b) bij uitvoer, welke ook de plaats van verzending weze.	—	a) bij invoer van goederen bestemd voor de dagelijkse behoeften van de inwoners van de tolkring; b) bij uitvoer van goederen uit de tolkring.	Kantoor open voor doorvoer zoals in kolom 3

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 28 septembre 1972.

Pour le Ministre des Finances, absent :  
Le Ministre de l'Intérieur,

R. VAN ELSLANDE.

Mij bekend om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 28 september 1972.

Voor de Minister van Financiën, afwezig :  
De Minister van Binnenlandse Zaken,